

新概念

K.K.音标 IPA音标

英汉双解词典

唐文辞书编委会 编

A NEW CONCEPT
ENGLISH-CHINESE
BILINGUAL DICTIONARY

双音标

帮助学生快速了解
英美读音差异

CBS

湖南教育出版社

新概念英汉双解词典

A NEW CONCEPT ENGLISH-CHINESE
BILINGUAL DICTIONARY

唐文辞书编委会 编

主 编:席玉虎

副主编:沈米成 董小丽

编 者:马 力 马安根 王 勇

吕慧芳 刘惠芳 孙 敏

李晶晶 赵文艳 胡中华

秦 亮 郭 欣 高山雁



湖南教育出版社

图书在版编目(CIP)数据

新概念英汉双解词典 / 唐文辞书编委会编. —长沙:
湖南教育出版社, 2018.4

ISBN 978-7-5539-5464-6

I. ①新… II. ①唐… III. ①英语—双解词典②双解
词典—英、汉 IV. ①H316

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2017)第 128710 号

XINGAINIAN YING-HAN SHUANGJIE CIDIAN

新概念英汉双解词典

唐文辞书编委会 编

责任编辑: 张志红 郭欣

装帧设计: 苏毅强

出版发行: 湖南教育出版社

地 址: 长沙市韶山北路 443 号

邮政编码: 410007

网 址: <http://www.hneph.com>

电子邮箱: 228411705@qq.com

经 销: 新华书店

印 刷: 郑州市毛庄印刷厂

版 次: 2018 年 4 月第 1 版 2018 年 4 月第 1 次印刷

开 本: 850 × 1168 1/64

印 张: 12.125

字 数: 700 千

书 号: ISBN 978-7-5539-5464-6

定 价: 18.00 元

本书若有印刷、装订错误,可向承印厂调换

▲ Learning Supplies 学习用品

ink 墨水



workbook 作业本



clips 回形针



notebooks 笔记本



pen 钢笔



painting brushes 画笔



glasses 眼镜

pencils 铅笔



thumbtack 图钉

magnifier 放大镜

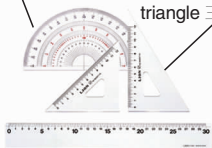


clip 夹子

penholder 笔架



protractor 量角器



triangle 三角板

ruler 直尺



sharpener 铅笔刀

rubber 橡皮



compasses 圆规

correction fluid 修改液



stapler 订书机



books 书



crayons 蜡笔



bag 书包

▲Fruit 水果

bananas 香蕉

watermelon 西瓜



raspberry 小红莓

cantaloupe 甜瓜

durian 榴梿

grapes 葡萄

pineapple 菠萝

avocado 鳄梨

papaya 木瓜

pomegranate 石榴

strawberry 草莓

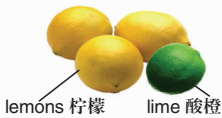
mangosteens 山竹

pears 梨

apples 苹果



orange 橙子



lemons 柠檬

lime 酸橙



olives 橄榄



oranges 橘子



kiwi fruit 猕猴桃



persimmons 柿子



peaches 桃



cherries 櫻桃



figs 无花果

▲Vegetables 蔬菜



lettuce 生菜



spinach 菠菜



carrots 胡萝卜



tomato 西红柿



turnip 萝卜

bell pepper 柿子椒



hot peppers 辣椒



eggplant 茄子



broccoli 西兰花



onion 洋葱



peas 豌豆



rape 油菜

Chinese cabbage 白菜



pumpkin 南瓜



potatoes 土豆

cucumbers 黄瓜



cabbage 卷心菜



ginger 姜



asparagus 芦笋



scallions 葱

▲ Animals 动物



lion 狮



tiger 虎



leopard 豹



monkey 猴



horses 马



goat 山羊



camel 骆驼



elephant 象



bear 熊



kangaroo 袋鼠



giraffe 长颈鹿



orangutan 猩猩



zebra 斑马



wolf 狼



hedgehog 刺猬



hippo 河马



antelope 羚羊



seal 海豹



rhinoceros 犀牛



sea lion 海狮

▲ Plants 植物



roses 玫瑰



calla 马蹄莲



cyclamen 仙客来



Chinese rose 月季



sunflowers 向日葵



hydrangea 绣球花



orchid 兰花



cactus 仙人掌



lotus 荷花



tulips 郁金香



lilies 百合花



chrysanthemum 菊花



maples 枫树



coconut trees 椰子树



banyan 榕树



pine 松树



cypress 柏树



palm tree 棕榈树



peach 桃树

▲ Tools and Supplies 工具材料



hacksaw 钢锯

handsaw 锯子



staple gun 订书枪

caulking gun 填缝枪



screws 螺钉



nut 螺帽

eyehook 吊钩

pickaxe 锄头



pick 镐

hammer 锤子

paint roller 滚刷



tape 胶带



plane 刨子



electric drill 电钻



flashlight 手电筒



brush 刷子



key 钥匙

lock 锁

screwdrivers 改锥



pliers 手钳



utility knife 小刀



tape measure 卷尺



wrench 扳手



file 锉刀



shovel 铁锹



pipe wrench 管钳



toolbox 工具箱



▲ Lab Equipment 实验器材



measuring cylinder 量筒



molecular structure model
分子结构模型



balance 天平



weights 砝码



microscope 显微镜



string scale 弹簧秤



mortar 研钵



thermometer 温度计



surgical knife 手术刀



scissors 剪刀



flask 烧瓶



round-bottomed flask 圆底烧瓶



tweezers 镊子



dropper 滴管



beaker 烧杯



test tubes 试管



glass garden 培养皿



alcohol burner 酒精灯

▲ Buildings 各种建筑



pagoda 宝塔



palace 宫殿



pub 酒吧



lighthouse 灯塔



pyramid 金字塔



skyscraper 摩天大楼



amphitheatre 竞技场



log cabin 小木屋



barn 谷仓



castle 城堡



hut 草屋



fort 碉堡

前 言

《新概念英汉双解词典》经过多位专家、学者及一线优秀教师长期努力,精心编纂而成,适合广大学生和英语初学者查阅和使用。

本词典主要具有以下几个特点:

接轨教学 依据“英语课程标准”,收录单词、短语、派生词近 7000 条,满足中小学生课内外阅读的查阅需求。

全面精解 英、汉释义结合解析,营造英语语境,全面解析单词;K. K. 音标和 IPA 音标联合标注,指导口语发音,提高口语水平。

简明实用 “短语”帮你掌握常用搭配,“派生词”快速扩充词汇量,“比较”对比解析近义词……多角度解读单词,方便联想记忆,有效积累词汇。

图文并茂 配有 8 面彩色插页,看插图、学单词,分类掌握词语,系统提升能力。

限于编者的水平,本词典难免存在一定的缺点和不足,我们真诚期待着广大读者予以指正,以便我们不断加以完善。

编 者

目 录

凡例	3—4
正文	1—732
与各版本教材差距词汇	733—760

凡 例

一、词目

1. 词目按照英语字母表中 26 个字母的先后顺序排列。
2. 同形异义词作为不同词目出现时,在词目的右上角标注阿拉伯数字 1、2、3……如:

bow¹ [bau || baʊ]

bow² [bo || bəʊ]

3. 词目英式英语美式英语以及与其相对应的美式英语平行列为主词条,后者括于“()”中。如:

colour(**color**) [ˈkʌlə || ˈkɒlə]

二、音标

1. 词目的音标放在“〔 〕”内,“||”前为 K. K. 音标,“||”后为国际音标。
2. 因词性不同而读音发生变化时,音标分别置于罗马数字后、词性前。如:

import I [ɪmˈpɔ:t || ɪmˈpɔ:t] *vt.* …… II [ˈɪmpɔ:t || ˈɪmpɔ:t] *n.* ……

3. 有些单词在发音时分强读和弱读,本词典均予以标注。如:

me [强 mi; 弱 mi || 强 mi; 弱 mi]

三、词性

1. 每个词目都在音标后注明词性。一个词具有几种词性时,分别在释义前标注罗马数字 I、II、III……如:

offer [ˈɒfə || ˈɒfə] I *v.* …… II *n.* ……

2. 若动词用法和词义不相同,则分别列出。如:

recover [rɪˈkʌvə || rɪˈkʌvə] *vi.* become well; get back to a former state 康复;复原……*vt.* ① get back the use of; get back (sth. lost, etc.) 恢复;重新获得;重新找到……

3. 词性以黑斜体英文缩写词标注:

动 词:*v.* 不及物动词:*vi.* 及物动词:*vt.*
 名 词:*n.* 形容词:*adj.* 冠 词:*art.*
 副 词:*adv.* 介 词:*prep.* 连 词:*conj.*
 助动词:*aux v.* 情态动词:*modal v.* 代 词:*pron.*
 感叹词:*interj.* 数 词:*num.* 缩略词:*abbr.*

此外,必要时对名词(*n.*)做补充说明:[C]可数;[U]不可数;[sing.]用作单数形式;[P]用作复数形式;[C, pl.]用作复数形式,可数;[C, sing.]用作单数形式,可数;[U, pl.]用作复数形式,不可数;[U, sing.]用作单数形式,不可数。

四、释义

1. 词目释义按其常用性用①②③……标示。
2. 简要的词法说明置于“()”内。

五、功能

1. “短语”中收入以主词条为中心词的短语、俗语,其间用“/”隔开,与主词条相同的部分用~代替。
2. “派生词”中收入以主词条为词干的派生词和以主词条为主要构词成分的合成词,按字母顺序排列,其间用“/”隔开,与主词条相同的部分用~代替。
3. “比较”主要是对一些学生学习过程中容易混淆的单词进行简单的说明并加以分辨和解析。

A a

a [强 e; 弱 ə || 强 eɪ; 弱 ə], **an** [强 æn 弱; ən || 强 æn; 弱 ən] **art.** ① one (非特指的) 一个 (件、张……): There is a book on the desk. 桌上有本书。/ an apple 一个苹果 ② any; every 任何一个; 每一个: A man has two hands. 人有两只手。③ each; per 每一: You must take the medicine twice a day. 你要每天服药两次。④ a certain 某一; 一位: A Mrs. Brown phoned you this morning. 一位布朗夫人今天早上给你打电话了。⑤ (before the first one of a pair that seems to be a single whole 用于两件一套的东西的第一件之前): a cup and saucer 一副杯碟 ⑥ (before [U] nouns 用于不可数名词前) a container or unit of 一容器或一单位的量: I'd like a coffee, please. 请给我一杯咖啡。⑦ (before [sing.] nouns, esp. words for actions 用于单数名词特别是动作性词语前) a certain amount of; some 一定量的; 一些: She has a good knowledge of chemistry. 她精通化学。/ You need a wash. 你该洗一洗。/ Let's take a walk. 我们去散步吧。/ I've got a

headache. 我有些头疼。⑧ a type of 一种: a green tea 一种绿茶 ⑨ (before the name of a painter or other artists 用于画家或其他艺术家的名字前) a work by sb. 一幅某人的作品 (真迹): This painting is a Rembrandt. 这幅画是伦勃朗的作品。⑩ one like or having the qualities of 像……的人: They say the young actress is a (new) Marilyn Monroe! 他们说这个女演员活像玛莉莲·梦露!

abacus [ˈæbəkəs || ˈæbəkəs] **n.** [C] a wooden frame with small balls used for counting 算盘

abbreviation [əˌbrɪvɪˈeɪʃən || əˌbrɪːvɪˈeɪʃən] **n.** [C] the short form of a word 缩略语, 缩写

ABC [ˌe bi 'si || ˌeɪ bi:'si:] **n.** ① [U] the alphabet, as taught to children (儿童学习的) 字母 (表): children learning their ~ 学习字母 (表) 的儿童 ② the simplest facts about sth. which have to be learnt first 基础知识; 入门; 初阶: take a course in the ~ of cooking 学习烹饪入门课

ability [əˈbɪləti || əˈbɪləti] **n.** [C, U]

A

① quality or skill to do sth.; cleverness 能力;本领: Man has the ~ to speak. 人有说话的能力。/ to the best of my ~ 尽我的能力 ② [pl.] what one can do; cleverness of mind; skill 才干;才识;才能;才艺: natural abilities 天赋的才能

able ['eɪbəl || 'eɪbəl] *adj.* ① having the skill or the necessary knowledge to do sth. 有能力的: He is ~ to sing. 他会唱歌。② clever or good at doing sth. 有才华的;能干的: an ~ man 有才干的人

aboard [ə'bo:rd || ə'bɔ:rd] *adv. & prep.* on, in, onto or into a ship, train, bus or airplane 在船(火车、公共汽车、飞机)上;上船(火车、公共汽车、飞机): They went ~ the ship. 他们上船了。/ All ~ for London! 去伦敦的请上船(飞机、车)!

about [ə'baʊt || ə'baʊt] *prep.* ① around; near; here and there in a place 在……周围;在……附近;在……身边;到处: walk ~ the school 在学校里到处走走 / I have lost my pen ~ here. 我在这儿附近把钢笔丢了。/ I have no money ~ me. 我没带着钱。② of; having to do with; regarding; concerning ……的;关于;与……有关: What do you know ~ him? 关于他,你知道些什么? / The story is ~ the American Civil War. 该故事是关于美国南北

战争的。/ a book ~ (on) American history 关于美国历史的书 ③ a little before or after a time (时间) 近于;大约: He'll arrive at ~ 5 p. m. 他大约下午 5 点到。④ busy or concerned with (an activity) 从事(某事);忙于: going ~ one's day-to-day business 忙于日常事务 **II adv.** ① nearly; almost 大约,差不多;接近: at ~ two o'clock 在大约两点钟 / He is ~ 9 and he is ~ as tall as I (me). 他大约 9 岁而差不多跟我一样高。② here and there in a place; around; on all sides 到处;各处;四周: look ~ 环顾周围;四下看 / I'm used to going ~ alone. 我习惯于一个人到处走走。③ not far away; nearby 在附近: He must be somewhere ~. 他一定在附近的什么地方。

【短语】be ~ to do sth. 即将或正要做事 / What (How) ~ ...? ……怎么样,……你觉得如何

比较

about 和 on

意为“关于”时,用 on 表示是严肃的或学术性的,是供专门研究的: a textbook on African history 一本关于非洲历史的教科书;用 about 时,表示内容较普通,不太正式: a book for children about Africa and its people 一本供儿童阅读的关于非洲和非洲人的书。

above [ə'baʊv || ə'baʊv] *prep.* ① higher than; over 高于……;在……